

## Colombine [kɔ.lɔ̃.bin] (Colombina<sup>1</sup>)

Text by *Francis Jammes* (1868-1938)

Set by *Lili Boulanger* (1893-1918)

<b>Frêle</b>	<b>petite</b>	<b>fille</b>	<b>O</b>	<b>rose</b>	<b>dans</b>	<b>la</b>	<b>fange</b>
[frɛ.lə	pə.ti.tə	fi.jə	o	ʁo.zə	dɑ̃	la	fɑ̃.ʒə]
Frail	little	girl,	oh	rose	in	the	mire/mud,

Du cirque piétinée avant que de t'ouvrir  
Dieu ne t'avait-il pas faite à l'image des anges  
Et pour que le printemps parfumât tes soupirs.

---

The entire text to this title with the complete  
IPA transcription and translation is available for download.

*Thank you!*



---

<sup>1</sup> Columbine, meaning "little dove", is a stock character in Commedia dell'Arte.